



SNOWTALK

**Bluetooth® интерком гарнитура для зимних видов спорта
увеличенного радиуса действия**



©1998-2015 Sena Technologies Inc. Все права защищены.

Sena Technologies Inc. оставляет за собой право каким-либо образом изменять и улучшать свою продукцию без предварительного уведомления.

WWW.SENAMOTO.RU
Sena™ является товарным знаком компании Sena Technologies, Inc. и ее дочерних предприятий в США и других странах. WWW.SENAMOTO.RU SMH10™, WWW.SENAMOTO.RU SMH10R™, WWW.SENAMOTO.RU SMH5™, WWW.SENAMOTO.RU SMH5-FM™, WWW.SENAMOTO.RU SPH10™, WWW.SENAMOTO.RU EXPAND™, WWW.SENAMOTO.RU SPH10H™, WWW.SENAMOTO.RU SPH10H-FM™, WWW.SENAMOTO.RU SPH10S™, WWW.SENAMOTO.RU SR10™, WWW.SENAMOTO.RU SR10i™, WWW.SENAMOTO.RU SM10™, WWW.SENAMOTO.RU GoPro® Pack™, WWW.SENAMOTO.RU Bluetooth Mic & Intercom™ являются товарными знаками Sena Technologies, Inc. или ее дочерних предприятий. Данные товарные знаки не могут использоваться без специального разрешения компании Sena.

WWW.SENAMOTO.RU Словесный товарный знак и логотип Bluetooth® являются собственностью компании Bluetooth SIG, Inc. и используются компанией Sena по лицензии. Другие WWW.SENAMOTO.RU товарные знаки и логотипы являются собственностью соответствующих владельцев.

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

СОДЕРЖАНИЕ

| | | |
|------|--|----|
| 1. | ВВЕДЕНИЕ | 5 |
| 2. | КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ | 6 |
| 3. | УСТАНОВКА УСТРОЙСТВА SNOWTALK В ШЛЕМ..... | 8 |
| 4. | БАЗОВЫЕ ФУНКЦИИ | 8 |
| 4.1 | Включение/выключение устройства | 8 |
| 4.2 | Зарядка | 8 |
| 4.3 | Проверка уровня заряда батареи | 9 |
| 4.4 | Регулировка громкости | 9 |
| 4.5 | Приоритет функций | 9 |
| 5. | СОПРЯЖЕНИЕ ГАРНИТУРЫ SNOWTALK С ДРУГИМИ УСТРОЙСТВАМИ BLUETOOTH | 10 |
| 5.1 | Сопряжение с мобильным телефоном | 10 |
| 5.2 | Сопряжение со вторым мобильным телефоном..... | 10 |
| 5.3 | Сопряжение со стереоустройствами Bluetooth | 11 |
| 5.4 | Интерком сопряжение с другой гарнитурой Snowtalk | 11 |
| 6. | ЗВОНКИ/ОТВЕТЫ С ПОМОЩЬЮ МОБИЛЬНОГО ТЕЛЕФОНА | 13 |
| 7. | МУЗЫКА В ФОРМАТЕ СТЕРЕО | 14 |
| 7.1 | Управление через Bluetooth..... | 14 |
| 7.2 | Совместное прослушивание музыки..... | 14 |
| 8. | ДУХСТОРОННИЙ ИНТЕРКОМ | 15 |
| 8.1 | Начать двухсторонний интерком..... | 15 |
| 8.2 | Завершить двухсторонний интерком..... | 15 |
| 8.3 | Восстановление соединения интеркома | 15 |
| 9. | ТРЕХСТОРОННИЙ ИНТЕРКОМ | 16 |
| 9.1 | Начать трехсторонний интерком..... | 16 |
| 9.2 | Завершить трехсторонний интерком..... | 17 |
| 10. | ЧЕТЫРЕХСТОРОННИЙ ИНТЕРКОМ | 18 |
| 10.1 | Начать четырехсторонний интерком | 18 |
| 10.2 | Завершить четырехсторонний интерком..... | 18 |
| 11. | ВХОДЯЩИЙ ВЫЗОВ НА МОБИЛЬНЫЙ ТЕЛЕФОН ВО ВРЕМЯ ОБЩЕНИЯ ПО ИНТЕРКОМУ | 19 |
| 12. | НАСТРОЙКА КОНФИГУРАЦИИ УСТРОЙСТВА..... | 20 |
| 12.1 | Сопряжение с мобильным телефоном | 21 |
| 12.2 | Сопряжение со вторым мобильным телефоном..... | 21 |
| 12.3 | Включение/выключение голосовых сообщений | 21 |
| 12.4 | Включение/выключение самопрослушивания..... | 21 |
| 12.5 | Удалить всю информацию о сопряжениях..... | 22 |
| 12.6 | Возврат к заводским настройкам..... | 22 |
| 12.7 | Выход из голосового меню конфигурации | 22 |

| | |
|---|----|
| 13. ПЕРЕЗАГРУЗКА В СЛУЧАЕ НЕПОЛАДОК..... | 23 |
| 14. ОБНОВЛЕНИЕ ПРОШИВКИ..... | 23 |
| 15. КРАТКАЯ ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ | 24 |
| СЕРТИФИКАТЫ И СТАНДАРТЫ БЕЗОПАСНОСТИ..... | 25 |
| Соответствие требованиям FCC..... | 25 |
| Предупреждение FCC о воздействии радиочастотного излучения..... | 25 |
| Предупреждение FCC | 25 |
| Декларация соответствия CE | 25 |
| Стандарты Министерства промышленности Канады | 26 |
| Лицензия Bluetooth | 26 |
| Утилизация..... | 26 |
| ИНСТРУКЦИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ | 27 |
| Хранение и техобслуживание устройства | 27 |
| Использование устройства | 27 |
| Батарея | 28 |
| ГАРАНТИЯ И ОТКАЗ ОТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ | 29 |
| Ограниченная гарантия..... | 29 |
| Исключения из гарантии | 30 |
| Гарантийное обслуживание..... | 31 |
| Возвращение изделия для полного возврата денег | 32 |

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

1. ВВЕДЕНИЕ

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

Благодарим за выбор Bluetooth интерком-гарнитуры для зимних видов спорта Sena Snowtalk. С гарнитурой Snowtalk вы можете звонить с помощью мобильного телефона с функцией Bluetooth в режиме handsfree, слушать стереомузыку, а также общаться по внутренней связи в режиме полного дуплекса с другими пользователями Snowtalk.

Устройство Snowtalk соответствует требованиям стандарта Bluetooth 3.0 и поддерживает следующие профили: профиль головной гарнитуры, профиль Hands-Free (HFP), расширенный профиль распространения аудио (A2DP) и профиль дистанционного управления аудио/видео (AVRCP). Перед использованием следует проверить совместимость системы Snowtalk с устройствами других производителей.

Пожалуйста, внимательно прочитайте руководство пользователя перед использованием гарнитуры. Также посетите веб-сайт производителя Sena www.sena.com или официального дистрибьютора в России www.senamoto.ru, чтобы ознакомиться с последней версией руководства пользователя и получить дополнительную информацию о продукции Sena Bluetooth.

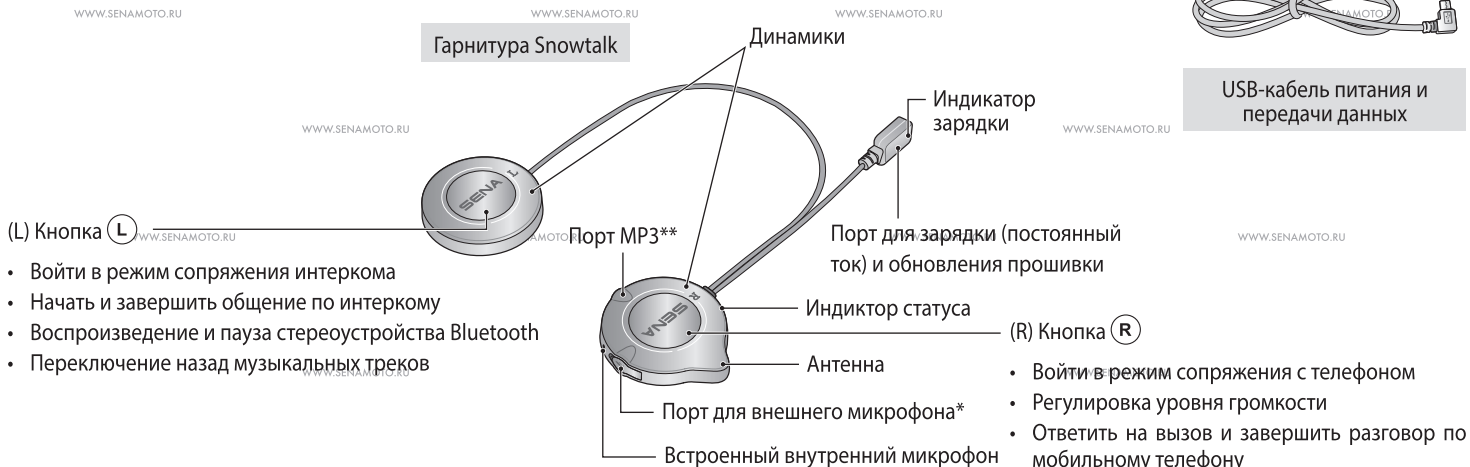
Функции и возможности Snowtalk:

- функция handsfree для мобильных телефонов с Bluetooth;
- возможность сопряжения с двумя мобильными телефонами с Bluetooth;
- стереогарнитура Bluetooth для аудиоустройств Bluetooth, таких как проигрыватели MP3;
- работа интеркома до 700 метров на открытой местности;
- четырёхсторонний интерком (система внутренней связи);
- трёхсторонняя телефонная конференц-связь с участником интеркома;
- усовершенствованная защита от шума (Advanced Noise Control™);
- простая установка устройства;
- интуитивно понятное управление с помощью двух кнопок;
- опционально возможно подключение внешнего микрофона;
- возможность обновления прошивки.

Ключевые характеристики:

- Bluetooth 3.0;
- поддерживаемые профили: профиль головной гарнитуры, профиль Hands-Free (HFP), расширенный профиль распространения аудио (A2DP), профиль дистанционного управления аудио/видео (AVRCP).

2. КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ



- Войти в режим сопряжения интеркома
- Начать и завершить общение по интеркому
- Воспроизведение и пауза стереоустройства Bluetooth
- Переключение назад музыкальных треков

- Войти в режим сопряжения с телефоном
- Регулировка уровня громкости
- Ответить на вызов и завершить разговор по мобильному телефону
- Переключение вперёд музыкальных треков

Примечание:

- * Вы можете подсоединить любой внешний микрофон со штекером 2,5 мм. Внешний микрофон не входит в комплект поставки.
- ** Для подключения стереоустройства воспользуйтесь любым аудио кабелем со штекером 3,5 мм. Аудио кабель не входит в комплект поставки.

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

Левая рука**Интерком**

WWW.SENAMOTO.RU



WWW.SENAMOTO.RU
Начать/завершить
сопряжение

Музыка

WWW.SENAMOTO.RU



WWW.SENAMOTO.RU
Воспроизведение/Пауза

Правая рука**Телефон**

WWW.SENAMOTO.RU



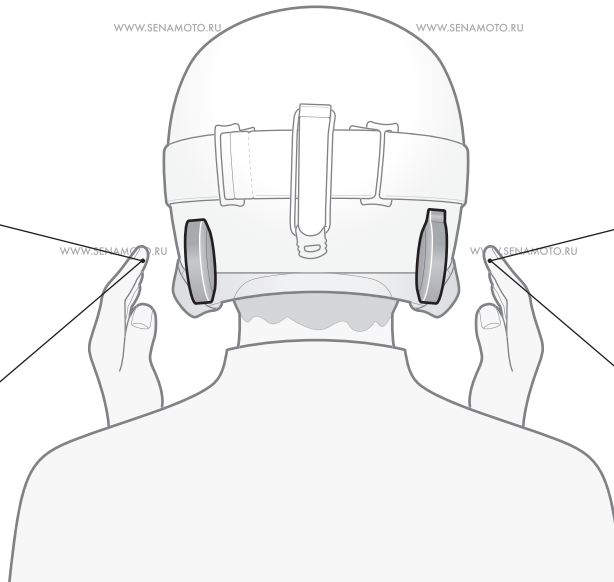
WWW.SENAMOTO.RU
Сопряжение, сделать вызов,
повторный набор

Громкость

WWW.SENAMOTO.RU



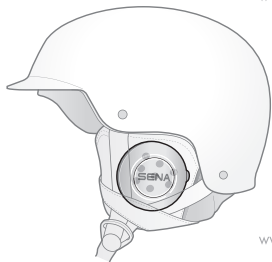
WWW.SENAMOTO.RU
Увеличить / уменьшить



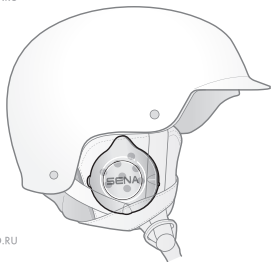
3. УСТАНОВКА УСТРОЙСТВА SNOWTALK В ШЛЕМ

Поместите левый и правый динамики в углубления для ушей в вашем шлеме. Удостоверьтесь, что динамики направлены в сторону ушей.

WWW.SENAMOTO.RU



<Вид слева>



<Вид справа>

Примечание:

Выпуклая часть правого динамика является антенной. Убедитесь, что она направлена вверх, при таком положении антенны внутренний микрофон окажется максимально близко ко рту.

4. БАЗОВЫЕ ФУНКЦИИ

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

4.1 Включение/выключение устройства

Чтобы включить устройство, одновременно нажмите кнопки «L» и «R» в течение одной секунды. Вы услышите нарастающие звуковые сигналы и голосовое сообщение «Hello» (Привет). Чтобы выключить устройство, одновременно нажмите кнопки «L» и «R». Вы услышите затихающие звуковые сигналы и голосовое сообщение «Goodbye» (До свидания).

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

4.2 Зарядка

При низком заряде батареи, вы услышите тройной сигнал среднего тона и голосовую подсказку «Low Battery» (Низкий заряд батареи). Вы можете зарядить устройство подключив, идущий в комплекте поставки, USB-кабель питания и передачи данных к компьютеру или сетевому зарядному устройству с разъемом USB. Для зарядки можно использовать любой стандартный кабель с разъемом микро-USB. Во время зарядки индикатор горит красным и становится синим после того как устройство полностью зарядилось. Полная зарядка устройства занимает около 2,5 часов.

Примечание:

1. USB-кабель питания и передачи данных также используется для обновления прошивки устройства.
2. Сетевое зарядное устройство с разъемом USB не входит в комплект поставки. Вы можете воспользоваться любым сторонним зарядным устройством, имеющим сертификат либо FCC, CE, IC, либо местной сертифицирующей организации, которую признает Sena. Пожалуйста свяжитесь с Sena по поводу таких организаций в России.

4.3 Проверка уровня заряда батареи

При включении гарнитуры, индикатор быстро мигает красным цветом, демонстрируя уровень заряда.

4 раза = высокий, 70-100%

WWW.SENAMOTO.RU

3 раза = средний, 30-70%

2 раза = низкий, 0-30%

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

4.4 Регулировка громкости

Вы можете регулировать громкость при помощи кнопки (R). Чтобы увеличить громкость нажмите кнопку (R) один раз. Чтобы уменьшить громкость нажмите кнопку (R) дважды. При достижении минимального/максимального уровня громкости вы услышите звуковой сигнал. Уровень громкости после настройки сохраняется отдельно для каждого аудио источника, даже после выключения гарнитуры. Например, если вы установите уровень громкости для мобильного телефона в режиме Hands-Free, он не изменится, даже при настройке громкости для MP3 проигрывателя. Таким образом, вы можете установить оптимальный уровень громкости для каждого аудио источника.

4.5 Приоритет функций

Устройство работает со следующей очередностью приоритетов:

(Высший) Мобильный телефон
Интерком

(Низший) Прослушивание музыки через Bluetooth

Функции с низким приоритет прерываются функциями с более высоким приоритетом. Например, воспроизведение музыки прерывается звонком по внутренней связи, а разговор по внутренней связи прерывается входящим звонком с мобильного.

5. СОПРЯЖЕНИЕ ГАРНИТУРЫ SNOWTALK С ДРУГИМИ УСТРОЙСТВАМИ BLUETOOTH

Перед использованием гарнитуры с другим устройством Bluetooth, вам необходимо выполнить сопряжение с ним. Гарнитура может быть сопряжена с мобильными телефонами, стереоустройствами, а также другими гарнитурами Sena. Сопряжение необходимо выполнить только один раз для каждого из устройств. Гарнитура сохраняет информацию о сопряжении с устройствами и автоматически подключается к ним, как только они появляются в диапазоне досягаемости. При подключении гарнитуры к ранее сопряженному устройству, вы услышите один высокий сигнал и сообщение: «Phone connected» (Телефон подключен), «Media connected» (Медиапроигрыватель подключен).

5.1 Сопряжение с мобильным телефоном

1. Включите гарнитуру, нажмите и удерживайте кнопку (R) 5 секунд, пока не услышите несколько звуковых сигналов. После чего вы услышите сообщение «Phone pairing» (Сопряжение с телефоном).
2. Выполните поиск устройств Bluetooth на своём мобильном телефоне. Выберите гарнитуру Snowtalk в списке обнаруженных устройств.
3. Введите пароль 0000. Некоторые телефоны не запрашивают пароль.

4. Телефон подтвердит успешное завершение сопряжения, после чего гарнитура готова к использованию. Вы услышите сообщение «Your headset is paired» (Сопряжение гарнитуры завершено).
5. Если процедуру сопряжения не завершить в течение трёх минут, гарнитура перейдёт в режим ожидания.

5.2 Сопряжение со вторым мобильным телефоном

Обычно гарнитуры Bluetooth могут подключаться только к одному устройству с HFP (профиль Hands-Free), но сопряжение со вторым мобильным телефоном позволяет гарнитуре Sena подключаться одновременно к двум устройствам, поддерживающим профиль HFP.

1. Чтобы осуществить сопряжение со вторым телефоном, нажмите и удерживайте кнопку (R) 5 секунд, пока не услышите звуковые сигналы и сообщение «Phone pairing» (Сопряжение с телефоном).
2. В течение 2-х секунд нажмите кнопку (R). Вы услышите сообщение «Second mobile phone pairing» (Сопряжение со вторым телефоном).
3. Выполните поиск устройств Bluetooth на своём мобильном телефоне. Выберите гарнитуру Snowtalk в списке обнаруженных устройств.
4. Введите пароль 0000. Некоторые телефоны не запрашивают пароль.
5. Телефон подтвердит успешное завершение сопряжения, после чего гарнитура готова к использованию. Вы услышите сообщение «Your headset is paired» (Сопряжение гарнитуры завершено).

5.3 Сопряжение со стереоустройствами

1. Если мобильный телефон имеет встроенное стереоустройство Bluetooth, как например, в смартфонах, то оно не требует отдельного сопряжения с гарнитурой. Поскольку при сопряжении гарнитуры с телефоном также произойдёт сопряжение и со стереоустройством.
2. Если у вас отдельное аудиоустройство Bluetooth, то его сопряжение необходимо осуществить аналогично процедуре, описанной в разделе «5.1 Сопряжение с мобильным телефоном».

Примечание:

1. Если прервано соединение между гарнитурой и телефоном, для восстановления соединения Bluetooth следует нажать и удерживать кнопку (R) 1 секунду.
2. Если прервано соединение между гарнитурой и медиапроигрывателем, следует нажать и удерживать кнопку (L) 1 секунду, чтобы восстановить соединение и воспроизведение.

WWW.SENAMOTO.RU

5.4 Интерком сопряжение с другой гарнитурой Snowtalk

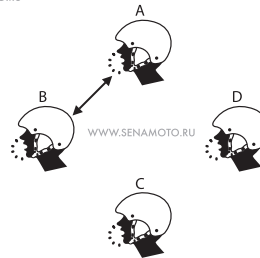
Гарнитура Snowtalk может быть сопряжена с тремя другими гарнитурами для общения по интеркому через Bluetooth.

1. Включите две гарнитуры Snowtalk (A и B), которые вы хотите соединить друг с другом.

2. Нажмите и удерживайте 5 секунд кнопку (L) на гарнитурах A и B. Вы услышите сообщение: «Intercom pairing» (Сопряжение с устройством внутренней связи).
3. Затем нажмите кнопку (L) на одной из двух гарнитур A или B (неважно какую вы выберете) и подождите, пока произойдёт подключение гарнитур по внутренней связи. Теперь две гарнитуры Snowtalk A и B сопряжены друг с другом для общения по интеркому. Если процесс сопряжения не завершить в течение одной минуты, то система Snowtalk вернётся в режим ожидания.

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

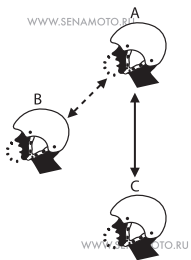


Сопряжение A и B

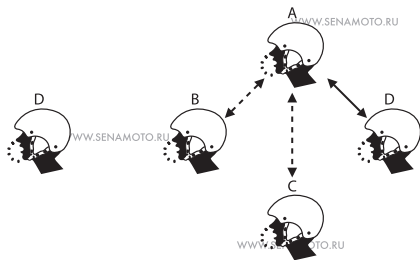
WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

4. Вы также можете осуществить сопряжение других гарнитур, например, А и С или А и D, выполнив те же действия, что описаны выше.



Сопряжение А и С



Сопряжение А и D

5. Очередность сопряжения по интеркому выстраивается по принципу обслуживания в обратном порядке. Если гарнитура Snowtalk сопряжена с несколькими гарнитурами для общения по внутренней связи, то последнее подключенное устройство получает статус «первого друга». Предыдущее подключенное устройство получает статус «второго друга» и т.д. Например, после вышеописанных процедур сопряжения гарнитура D станет «первым другом» гарнитуры А, гарнитура С – «вторым другом», а гарнитура В – «третьим другом».

Примечание:

1. Гарнитура Snowtalk может быть сопряжена со всеми другими гарнитурами Sena, например, SMH10 и EXPAND, для общения по интеркому. Для сопряжения с этими моделями необходимо следовать тем же инструкциям, что описаны выше.
2. Модель SMH5 не может участвовать в трёх- и четырёхсторонней интерком-конференции, поскольку функционально ограничена двухсторонним интеркомом.

6. ЗВОНКИ/ОТВЕТЫ С ПОМОЩЬЮ МОБИЛЬНОГО ТЕЛЕФОНА

1. Для ответа на входящий вызов просто нажмите кнопку (R)
2. Чтобы завершить разговор, нажмите и удерживайте 1 секунду кнопку (R), пока не услышите звуковой сигнал, или подождите пока ваш собеседник сам завершит разговор.
3. Чтобы отклонить входящий вызов, нажмите и удерживайте 1 секунду кнопку (R), пока не услышите звуковой сигнал
4. Существует несколько способов сделать телефонный звонок:
 - Наберите номер на вашем телефоне и сделайте вызов. Вызов по телефону автоматически переведётся на гарнитуру.
 - В режиме ожидания нажмите и удерживайте 1 секунду кнопку (R), чтобы активировать голосовой набор на вашем телефоне. Для этого необходимо, чтобы у вашего телефона была функция голосового набора (для дальнейших инструкций обратитесь к руководству пользователя вашего телефона).
 - Также можно повторно набрать последний номер. В режиме ожидания нажмите и удерживайте 3 секунды кнопку (R), пока не услышите один высокий звуковой сигнал.

| | |
|-----------------|---|
| Ответить | Нажмите кнопку (R) |
| Завершить | Нажмите и удерживайте 1 секунду кнопку (R) во время разговора |
| Отклонить | Нажмите и удерживайте 1 секунду кнопку (R) |
| Позвонить | Используйте клавиатуру телефона |
| Повторный набор | Нажмите и удерживайте 3 секунды кнопку (R) |
| Голосовой набор | Нажмите и удерживайте 1 секунду кнопку (R) |

Управление звонками по телефону

7. МУЗЫКА В ФОРМАТЕ СТЕРЕО

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

7.1 Управление через Bluetooth

Аудиоустройство с функцией Bluetooth должно быть сопряжено с гарнитурой Snowtalk, как описано в разделе 5.3 «Сопряжение со стереоустройствами». Snowtalk поддерживает профиль дистанционного управления аудио/видео (AVRCP), поэтому если ваше аудиоустройство также поддерживает профиль AVRCP, вы можете использовать гарнитуру для удаленного управления воспроизведением музыки. Таким образом, вы можете не только регулировать громкость, но также использовать такие функции, как воспроизведение, пауза, переключение треков.

1. Чтобы увеличить громкость нажмите кнопку (R) один раз, чтобы уменьшить громкость нажмите кнопку (R) дважды.
2. Для воспроизведения или приостановки музыки нажмите и удерживайте кнопку (L) 1 секунду, пока не услышите двойной звуковой сигнал.
3. Для переключения треков вперед нажмите и удерживайте кнопку (R) 2 секунды, назад - кнопку (L) 2 секунды.

WWW.SENAMOTO.RU

Примечание:

Подключите MP3 проигрыватель к гарнитуре с помощью аудиокабеля 3,5мм (не включен в комплект поставки). В этом случае, вы сможете слушать музыку, даже если аккумулятор гарнитуры разрядится, но при этом регулировать уровень громкости вы сможете только на своём MP3 проигрывателе.

7.2 Совместное прослушивание музыки

WWW.SENAMOTO.RU

Вы можете начать совместное прослушивание музыки со своим интерком другом через Bluetooth в режиме двухстороннего интеркома.

1. Чтобы начать или прекратить обмен музыкой, нажмите и удерживайте кнопку (L) во время разговора по внутренней связи.
2. Вы и ваш друг можете начать/прекратить обмен музыкой.
3. Для переключения треков вперед нажмите и удерживайте кнопку (R) 2 секунды, назад - кнопку (L) 2 секунды.

Примечание:

1. Вы и ваш друг можете удаленно управлять воспроизведением музыки во время обмена, например, переключать треки вперед и назад.
2. Если вы получаете или делаете вызов по телефону, воспроизведение музыки будет приостановлено.
3. Совместное прослушивание музыки возможно, только когда две гарнитур находятся не дальше, чем в нескольких метрах друг от друга. Например, вы можете начать обмен музыкой, когда едете в фуникулёре или на подъёмнике.

8. ДВУХСТОРОННИЙ ИНТЕРКОМ

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

8.1 Начать двухсторонний интерком

Вы можете начать разговор по внутренней связи с одним из участников интеркома нажав на кнопку (L): нажмите один раз, чтобы начать разговор с первым другом, два раза - со вторым и три раза – с третьим другом.

8.2 Завершить двухсторонний интерком

Чтобы завершить разговор по внутренней связи, нажмите один раз на кнопку (L). Разговор с любым из участников интеркома будет завершен одним нажатием, двойное или тройное нажатие в данном случае не имеет значения.

| | 1 ^{ый} интерком друг | 2 ^{ой} интерком друг | 3 ^{ий} интерком друг |
|--------------------|-------------------------------|-------------------------------|-------------------------------|
| Начать разговор | Нажать один раз | Нажать два раза | Нажать три раза |
| Завершить разговор | Нажать один раз | | |

Начать и завершить двухсторонний интерком

8.3 Восстановление соединения интеркома

Если участник интеркома во время разговора выйдет за зону покрытия сети интеркома, вы услышите шум статических помех и связь будет прервана. В этом случае система Snowtalk автоматически каждые 15 секунд будет пытаться восстановить соединение, и при каждой попытке будет звучать двойной высокий звуковой сигнал, пока связь не будет восстановлена. Если вы не хотите восстанавливать соединение, нажмите кнопку (L), чтобы прекратить попытки.

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

9. ТРЁХСТОРОННИЙ ИНТЕРКОМ

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

9.1 Начать трехсторонний интерком

Вы (А) можете одновременно подключить две гарнитуры Snowtalk (В и С) в режиме трехстороннего интеркома. Во время конференц-разговора в режиме трёхстороннего интеркома, ни один из участников не сможет разговаривать по мобильному телефону через гарнитуру. Однако, как только разговор завершится или один из участников выйдет из трёхстороннего интеркома, мобильные телефоны участников автоматически вновь подключатся к гарнитурам. Если у вас входящий вызов на телефон во время интерком разговора, завершите разговор, чтобы телефон автоматически переключился к гарнитуре и затем ответьте на вызов.

WWW.SENAMOTO.RU

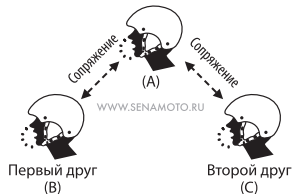
WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

1. Для трёхстороннего интеркома вам (А) следует осуществить сопряжение с двумя аналогичными устройствами интерком друзей (В и С) для общения.

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

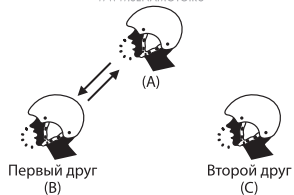


WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

2. Начните разговор по внутренней связи с одним из двух друзей в вашей интерком группе. Например, вы (А) можете начать разговор с вашим другом (В). Или ваш друг (В) может сделать вам (А) вызов по внутренней связи.

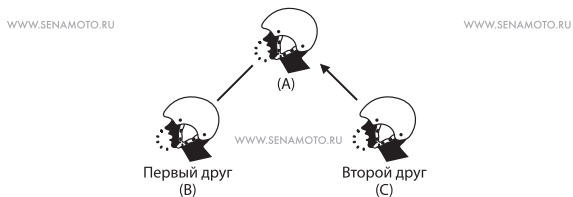
WWW.SENAMOTO.RU



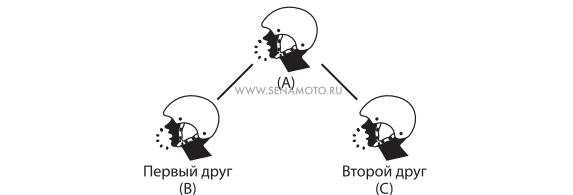
WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

3. Второй друг (С) может присоединиться к разговору, сделав вам (А) вызов по внутренней связи.



4. Теперь вы (А) и два ваших друга Snowtalk участника интеркома (В и С) находитесь в режиме трёхстороннего интеркома.



WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

9.2 Завершить трехсторонний интерком

Вы можете завершить общение с обоими участниками интеркома или отключить только одного из участников.

WWW.SENAMOTO.RU

1. Чтобы полностью завершить разговор в режиме трехсторонней внутренней связи, нажмите и удерживайте кнопку (L) 1 секунду, пока не услышите звуковой сигнал. Таким образом, вы отключите обоих участников (В) и (С).
2. Нажмите кнопку (L) один или два раза, чтобы отключить первого или второго участника соответственно. Например, одно нажатие кнопки (L) позволит вам отключить первого друга (В), но вы продолжите оставаться на связи со вторым другом (С).

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

| Действия с кнопкой (L) | Результат |
|-------------------------------|-----------------------------|
| Нажать и удерживать 1 секунду | Отключение друзей (В) и (С) |
| Нажать один раз | Отключение друга (В) |
| Нажать два раза | Отключение друга (С) |

Завершить трехсторонний интерком

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

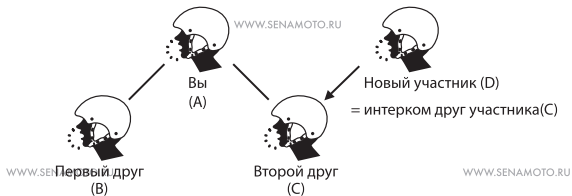
10. ЧЕТЫРЕХСТОРОННИЙ ИНТЕРКОМ

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

10.1 Начать четырехсторонний интерком

Вы можете организовать конференц-связь пользователей гарнитур Snowtalk в режиме четырёхстороннего интеркома, подключив дополнительного участника к трёхстороннему интеркому. В то время как вы уже настроили трёхсторонний интерком, как описано в разделе 9.1, новый участник (D), который уже является интерком другом участника (C), может присоединиться к трёхстороннему интеркому, сделав звонок по внутренней связи участнику (C). Учтите, что в данном случае, новый участник (D) должен являться интерком другом участника (C), а не вашим (A).



10.2 Завершить четырехсторонний интерком

Как и в случае с трёхсторонним интеркомом, вы можете полностью завершить общение по внутренней связи или отключить только одно интерком соединение.

1. Чтобы полностью завершить разговор со всеми участниками четырёхстороннего интеркома, нажмите и удерживайте кнопку (L) 1 секунду, пока не услышите звуковой сигнал.
2. Нажмите кнопку (L) один или два раза, чтобы отключить первого (B) или второго участника (C) соответственно. Например, одно нажатие кнопки (L) позволит вам отключить первого друга (B), но вы продолжите оставаться на связи со вторым (C) и третьим (D). При этом отключив второго друга (C), вы автоматически отключите и третьего (D), так как (D) подключен к интерком-конференции через друга (C).

| Действия с кнопкой (L) | Результат |
|-------------------------------|----------------------------------|
| Нажать и удерживать 1 секунду | Отключение друзей (B), (C) и (D) |
| Нажать один раз | Отключение друга (B) |
| Нажать два раза | Отключение друзей (C) и (D) |

WWW.SENAMOTO.RU **Завершить четырехсторонний интерком** WWW.SENAMOTO.RU

11. ВХОДЯЩИЙ ВЫЗОВ НА МОБИЛЬНЫЙ ТЕЛЕФОН ВО ВРЕМЯ ОБЩЕНИЯ ПО ИНТЕРКОМУ

- В случае входящего вызова на телефон во время разговора по интеркому, вы услышите мелодию вызова. Вы можете выбрать:
 - ответить на звонок и прервать общение по внутренней связи или
 - отклонить звонок и продолжить общение.
 - Чтобы ответить на телефонный звонок и прекратить общение по внутренней связи, нажмите кнопку (R). После завершения разговора по телефону подключение по интеркому будет автоматически возобновлено.
 - Чтобы отклонить звонок и продолжить общение по интеркому, нажмите и удерживайте кнопку (R) 1 секунду, пока не услышите звуковой сигнал.
- Если вам звонят по интеркому во время разговора по телефону, вы услышите 4 высоких звуковых сигнала, сообщающих о входящем вызове по интеркому. Вы также услышите сообщение: «Intercom requested» (Вызов по внутренней связи). В этом случае такой звонок не прерывает разговор по телефону, потому что звонки по внутренней связи имеют более низкий приоритет, чем телефонные звонки. Вам нужно завершить телефонный звонок, чтобы принять вызов по

внутренней связи.

- Вы можете организовать трёхстороннюю конференц-связь, подключив друга по интеркому к телефонному разговору, нажав на кнопку (L) во время телефонного разговора. Чтобы отключить интерком и продолжить телефонный разговор без интерком-друга, нажмите кнопку (L). Если вы наоборот хотите завершить телефонный звонок и продолжить разговор по интеркому, нажмите и удерживайте кнопку (R) 1 секунду.

| | |
|---|---|
| Начать трёхстороннюю конференц-связь | Нажать кнопку (L) во время телефонного разговора |
| Выйти из интеркома, продолжив телефонный разговор | Нажмите кнопку (L) |
| Завершить телефонный разговор, продолжив общение по интеркому | Нажмите и удерживайте кнопку (R) 1 секунду или дождитесь, пока собеседник по телефону повесит трубку. |

**Начать/завершить телефонный разговор
в режиме трёхсторонней конференц-связи**

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

12. НАСТРОЙКА КОНФИГУРАЦИИ УСТРОЙСТВА

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

Вы можете осуществить настройку конфигурации гарнитуры Snowtalk, следуя инструкциям голосового меню, как описано ниже.

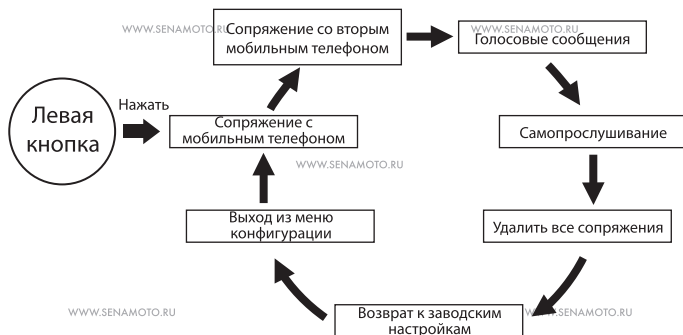
1. Для входа в голосовое меню конфигурации нажмите и удерживайте кнопку (L) или (R) 10 секунд, пока вы не услышите высокие двойные звуковые сигналы, а затем сообщение: «Configuration menu» (Меню конфигурации).
2. Для перемещения по меню нажимайте на кнопку (L). Вы услышите голосовые подсказки для каждого элемента меню, как описано ниже.
3. Вы можете включить/выключить функцию или выполнить команду, нажав кнопку (R).
4. Если в течение 10 секунд вы не нажмете ни одной кнопки, система Snowtalk выйдет из меню конфигурации и перейдет в режим ожидания.
5. Если вы хотите незамедлительно выйти из меню конфигурации, нажимайте кнопку (L), пока не услышите голосовое сообщение: «Exit configuration» (Выход из меню конфигурации), после чего нажмите кнопку (R).

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

Голосовые сообщения для каждого элемента меню:

- | | |
|---|---|
| (1) Сопряжение с мобильным телефоном | (4) Самопрослушивание |
| (2) Сопряжение со вторым мобильным телефоном | (5) Удалить все соприжения |
| (3) Голосовые сообщения | (6) Возврат к заводским настройкам |
| | (7) Выход из меню конфигурации |



12.1 Сопряжение с мобильным телефоном

| | |
|---|--|
| Голосовое сообщение <small>WWW.SENAMOTO.RU</small> | «Phone pairing» (Сопряжение с телефоном) <small>WWW.SENAMOTO.RU</small> |
| Настройки по умолчанию | Нет данных |

Чтобы войти в режим сопряжения с мобильным телефоном, нажимайте кнопку (L) пока не услышите сообщение «Phone pairing» (Сопряжение с телефоном). Для большей информации обратитесь к разделу 5.1. Чтобы выйти из режима сопряжения с телефоном нажмите кнопку (L).

12.2 Сопряжение со вторым мобильным телефоном

| | |
|---|--|
| Голосовое сообщение <small>WWW.SENAMOTO.RU</small> | «Second mobile phone pairing» (Сопряжение со вторым телефоном) <small>WWW.SENAMOTO.RU</small> |
| Настройки по умолчанию | Нет данных |

Чтобы войти в режим сопряжения со вторым мобильным телефоном, нажимайте кнопку (L) пока не услышите сообщение «Second mobile phone pairing» (Сопряжение со вторым телефоном). Для большей информации обратитесь к разделу 5.2. Чтобы выйти из режима сопряжения со вторым телефоном нажмите кнопку (L).

12.3 Включение/выключение голосовых сообщений

| | |
|--|--|
| Голосовое сообщение <small>WWW.SENAMOTO.RU</small> | «Voice prompt» (голосовые сообщения) <small>WWW.SENAMOTO.RU</small> |
| Настройки по умолчанию | Включена |
| Включить / Выключить <small>WWW.SENAMOTO.RU</small> | Нажать кнопку (R) |

Вы можете выключить голосовые сообщения, но голосовые подсказки для меню конфигурации выключить нельзя.

12.4 Включение/выключение самопрослушивания

| | |
|--|--|
| Голосовое сообщение <small>WWW.SENAMOTO.RU</small> | «Sidetone» (самопрослушивание) <small>WWW.SENAMOTO.RU</small> |
| Настройки по умолчанию <small>WWW.SENAMOTO.RU</small> | Выключена |
| Включить / Выключить <small>WWW.SENAMOTO.RU</small> | Нажать кнопку (R) |

Функция самопрослушивания воспроизводит в наушнике ваш собственный голос во время разговора по телефону и интеркому. Данная функция поможет вам скорректировать громкость вашего голоса с учётом внешних шумов и звукоизоляции вашего шлема.

12.5 Удалить всю информацию о сопряжениях

| | |
|---|---|
| Голосовое сообщение <small>WWW.SENAMOTO.RU</small> | «Delete all pairings» (Удалить всю информацию о сопряжениях) |
| Настройки по умолчанию | Нет данных |
| Выполнить | Нажать кнопку (R) |

Для удаления всей информации о сопряжениях Bluetooth в устройстве Snowtalk нажмите кнопку (R), когда услышите голосовое сообщение: «Delete all pairings» (Удалить всю информацию о сопряжениях).

12.6 Возврат к заводским настройкам

| | |
|------------------------|---|
| Голосовое сообщение | «Factory reset» (Возврат к заводским настройкам) |
| Настройки по умолчанию | Нет данных |
| Выполнить | Нажать кнопку (R) |

Для восстановления заводских настроек по умолчанию нажмите кнопку (R), когда услышите голосовое сообщение: «Factory reset» (Возврат к заводским настройкам).

12.7 Выход из голосового меню конфигурации

| | |
|---------------------|--|
| Голосовое сообщение | «Exit configuration» (Выход из меню конфигурации) |
|---------------------|--|

| | |
|------------------------|-------------------|
| Настройки по умолчанию | Нет данных |
| Выполнить | Нажать кнопку (R) |

Чтобы выйти из голосового меню конфигурации и вернуться в режим ожидания нажмите кнопку (R), когда услышите голосовое сообщение: «Exit configuration» (Выход из меню конфигурации).

| Нажать кнопку (L) | Нажать кнопку (R) |
|---|----------------------|
| «Phone pairing» (Сопряжение с телефоном) | Включить / Выключить |
| «Second mobile phone pairing» (Сопряжение со вторым телефоном) | Включить / Выключить |
| «Voice prompt» (голосовые сообщения) | Включить / Выключить |
| «Sidetone» (самопрослушивание) | Включить / Выключить |
| «Delete all pairings» (Удалить всю информацию о сопряжениях) | Выполнить |
| «Factory reset» (Возврат к заводским настройкам) | Выполнить |
| «Exit configuration» (Выход из меню конфигурации) | Выполнить |

Голосовое меню конфигурации и управление кнопками

13. ПЕРЕЗАГРУЗКА В СЛУЧАЕ НЕПОЛАДОК

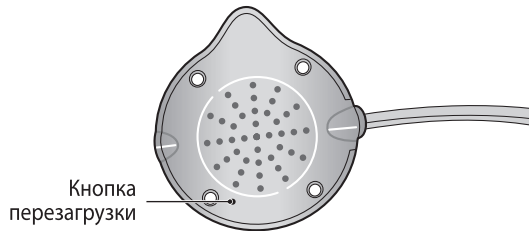
WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

Если устройство работает неправильно или по какой-либо причине происходит сбой, систему можно перезагрузить с помощью кнопки перезагрузки, которая находится с задней стороны правого динамика. Вставьте скрепку в отверстие, в котором находится кнопка перезагрузки, несильно нажмите кнопку и удерживайте ее одну секунду. Устройство выключится, после чего вы можете снова его включить и проверить работоспособность еще раз. При перезагрузке не происходит возврат к заводским настройкам.

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU



WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

14. ОБНОВЛЕНИЕ ПРОШИВКИ

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

Система Snowtalk поддерживает функцию обновления прошивки. Вы можете обновить прошивку и менять настройки конфигурации прямо с вашего компьютера с помощью программы Sena Device Manager. Программа доступна как для платформы Windows, так и Mac. Посетите официальный веб-сайт производителя Sena Bluetooth www.sena.com или официального дистрибьютора в России www.senamoto.ru для получения информации о последних версиях прошивки, доступных для скачивания.

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

15. КРАТКАЯ ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

| Тип | Действие | Кнопка | Длительность | Звуковой сигнал |
|-------------------|--------------------------------|---------------------------------|---------------|-----------------------|
| Основные функции | Включить питание | Кнопка (R) + Кнопка (L) | 1 сек | Повышающиеся сигналы |
| | Выключить питание | Кнопка (R) + Кнопка (L) | Нажать | Угасающие сигналы |
| | Увеличить громкость | Кнопка (R) | Нажать | – |
| | Уменьшить громкость | Кнопка (R) | Дважды нажать | – |
| Мобильный телефон | Сопряжение с телефоном | Кнопка (R) | 5 сек | Множественные сигналы |
| | Сопряжение со вторым телефоном | Кнопка (R) | 5 сек | Множественные сигналы |
| | | Кнопка (R) в течение 2-х секунд | | |
| | Ответить на вызов | Кнопка (R) | Нажать | – |
| | Завершить / отклонить вызов | Кнопка (R) | 1 сек | – |
| | Последний набранный номер | Кнопка (R) | 3 сек | – |
| | Голосовой набор | Кнопка (R) | 1 сек | – |

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

| Тип | Действие | Кнопка | Длительность | Звуковой сигнал |
|----------|--|------------|--------------|-------------------------------|
| Интерком | Интерком сопряжение | Кнопка (L) | 5 сек | Двойные сигналы |
| | Начать / завершить интерком | Кнопка (L) | Нажать | – |
| | Завершить конференц-связь в режиме интеркома | Кнопка (L) | 1 сек | Один сигнал среднего тона |
| | Отменить переподключение к интеркому | Кнопка (L) | Нажать | – |
| Музыка | Воспроизведение / пауза | Кнопка (L) | 1 сек | Двойные сигналы среднего тона |
| | Трек вперёд | Кнопка (R) | 2 сек | – |
| | Трек назад | Кнопка (L) | 2 сек | – |

WWW.SENAMOTO.RU

WWW.SENAMOTO.RU

СЕРТИФИКАТЫ И СТАНДАРТЫ БЕЗОПАСНОСТИ

Соответствие требованиям FCC

Данное устройство соответствует требованиям части 15 правил ФКС. Эксплуатация устройства зависит от следующих двух условий:

- (1) Данное устройство не должно создавать вредных помех, и
- (2) Данное устройство должно воспринимать любые помехи, включая помехи, которые могут вызвать нежелательную работу.

Данное оборудование было протестировано и признано соответствующим ограничениям для Класса В цифровых устройств, в соответствии с частью 15 правил ФКС. Эти ограничения разработаны для обеспечения разумной защиты от вредных помех в жилых помещениях. Данное оборудование генерирует, использует и может излучать радиочастотную энергию и, если оно установлено и используется не в соответствии с инструкциями, может вызвать вредные помехи для радиосвязи. Тем не менее, нет никакой гарантии, что помехи не будут возникать в каждом конкретном случае. Если это оборудование вызывает помехи для радио или телевизионного приема, что может быть определено путем включения и выключения оборудования, пользователю рекомендуется попытаться устранить помехи одним или несколькими из следующих мер:

- Изменить направление или местоположение приемных антенн
- Увеличить расстояние между оборудованием и приемником
- Подключите устройство и приемник к разным розеткам питания.
- Обратиться за помощью к дилеру или опытному радио мастеру.

Предупреждение FCC о воздействии радиочастотного излучения

Данное оборудование работает в соответствии с ограничениями FCC по радиационному излучению, установленными для неконтролируемых сред. Конечные пользователи должны придерживаться специальных инструкций по эксплуатации для соответствия требованиям о воздействии радиочастотного излучения. Антенна, используемая для данного передатчика, не должна осуществлять передачу одновременно с какой-либо другой антенной или передатчиком, кроме случаев, когда это соответствует процедурам FCC по применению устройств с несколькими передатчиками.

Предупреждение FCC

Изменения и модификации, не одобренные в явной форме стороной, ответственной за соответствие, могут лишить пользователя права на эксплуатацию устройства.

Декларация соответствия CE

Данное устройство имеет маркировку CE в соответствии с положениями Директивы по окончному радио- и телекоммуникационному оборудованию (99/5/EC). Настоящим компания Sena заявляет, что данное изделие соответствует основным требованиям и другим соответствующим положениям Директивы 1999/5/EC. Для получения дополнительной информации посетите наш веб-сайт www.sena.com. Пожалуйста, обратите внимание, что данное изделие использует диапазоны радиочастот, не согласованные в странах ЕС. В ЕС данное изделие предназначено для использования в Австрии, Бельгии, Дании, Финляндии, Франции, Германии, Греции, Ирландии, Италии, Люксембурге, Нидерландах, Португалии,

Испании, Швеции, Великобритании, в странах ЕАСТ - в Исландии, Норвегии и Швейцарии.

Стандарты Министерства промышленности Канады

Данное устройство соответствует не требующим лицензии стандартам RSS, установленным Министерством промышленности Канады.

Эксплуатация регулируется следующими двумя условиями:

- (1) Данное устройство не должно являться источником помех.
- (2) Данное устройство должно работать в условиях помех, включая помехи, которые могут вызвать сбои в работе.

Лицензия Bluetooth

Словесный товарный знак и логотип Bluetooth® являются собственностью компании Bluetooth SIG, Inc. и используются компанией Sena по лицензии. Другие товарные знаки и логотипы являются собственностью соответствующих владельцев. Система SR10 полностью соответствует требованиям для использования Bluetooth® 2.1+EDR и успешно прошла все испытания на совместимость, указанные в спецификации Bluetooth®. Однако совместимость устройства и других изделий, поддерживающих функцию Bluetooth®, не может быть гарантирована.

ОЭЭО (Отходы электрического и электронного оборудования)



Символ перечеркнутого мусорного бака на изделии, в документации или на упаковке напоминает вам, что все электрические и электронные изделия, батареи и аккумуляторы подлежат отдельной утилизации в конце их срока службы. Это требование применяется в странах ЕС и других местах, где имеются системы раздельного сбора мусора. Для предотвращения возможного ущерба окружающей среде или здоровью людей вследствие неконтролируемой утилизации отходов, пожалуйста, не уничтожайте эти изделия вместе с неотсортированными городскими отходами, а сдавайте в официальный пункт сбора для утилизации.

ИНФОРМАЦИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

Пожалуйста, обеспечьте должное пользование изделием, соблюдая указанные ниже предостережения для предотвращения любой опасности и / или ущерба имуществу.

Хранение и управление изделием

- Не допускайте скопления на изделии пыли. Она может привести к повреждению механических и электронных частей изделия.
- Не храните изделие при высоких температурах, так как это может привести к снижению срока службы электронных устройств, повреждению аккумулятора и / или расплавлению пластмассовых частей продукта.
- Не храните устройство при низкой температуре. Резкие изменения в температуре могут вызвать конденсацию и повредить электронные схемы.
- Не протирайте изделие очищающими растворителями, токсичными химическими веществами или сильными моющими средствами, так как это может привести к повреждению устройства.
- Не окрашивайте изделие. Краска может служить препятствием движущимся частям или мешать нормальной эксплуатации изделия.
- Не роняйте или иным образом ударяйте изделие. Это может привести к повреждению изделия или его внутренних электронных схем.
- Не разбирайте, ремонтируйте или модифицируйте изделие, так как это может привести к повреждению устройства и потере гарантии на продукт.

Использование устройства

- В некоторых регионах, езда на мотоциклах или велосипедах в наушниках запрещена законом. Поэтому перед использованием устройства убедитесь,

что Вы соблюдаете все соответствующие региональные законы.

- Использование гарнитуры на очень большой громкости в течение долгого периода может повредить барабанные перепонки и привести к потере слуха. Пожалуйста, поддерживайте умеренный уровень громкости.
- Не допускайте ударов по устройству и не касайтесь его острыми инструментами, так как это может привести к его повреждению.
- Не нагревайте и не используйте устройство при высоких температурах, так как это может привести к повреждению, взрыву или пожару.
- Keep product away from pets or small children. It may damage the product or cause accidents.
- Храните устройство в сухом месте вдали от воды. Влага может привести к повреждению устройства.
- В любых местах, где беспроводная связь запрещена, таких как больницы или самолеты, отключайте питание и воздерживайтесь от использования устройства. В месте, где беспроводная связь запрещена, электромагнитные волны могут привести к опасности или несчастным случаям.
- Не используйте устройство вблизи опасных взрывчатых веществ. При наличии вблизи опасности взрыва, выключите питание и выполняйте требования всех имеющихся в данном правил, инструкций и знаков.
- При использовании устройства, в целях безопасности следует двигаться на низкой скорости (менее 35 км / ч). Кроме того, соблюдайте законодательство, касающееся использования коммуникационных устройств во время вождения.
- Не помещайте устройство туда, где оно может затруднять водителю обзор, и не манипулируйте им во время вождения. Это может привести к дорожно-транспортным происшествиям.

- Перед началом движения, закрепите устройство на шлеме и дважды убедитесь в том, что оно закреплено. Разъединение изделия во время вождения может привести к его повреждению или несчастному случаю.
- Если устройство повреждено, немедленно прекратите его использование. Это может принести вред и ущерб, привести к взрыву или пожару.
- Храните устройство вдали от домашних животных или маленьких детей. Это может привести к повреждению устройства или несчастным случаям.
- Не используйте устройство рядом с микроволновой печью или устройством беспроводной локальной сети, поскольку это может привести к неисправности или создать устройству помехи.

Аккумулятор

Данное изделие имеет внутри сменный аккумулятор. Поэтому при использовании устройства выполняйте следующие указания:

- Запрещается извлекать батарею из устройства, иначе это может повредить его.
- Ёмкость аккумулятора может со временем снижаться, по мере пользования устройством.
- При подзарядке аккумулятора убедитесь, что используете утвержденное зарядное устройство, поставленное заводом-изготовителем. Использование несертифицированных зарядных устройств может привести к пожару, взрыву, утечке и опасностям иного рода, а также может уменьшить срок службы или емкость аккумулятора.
- Храните аккумулятор при температуре 15 °C ~ 25 °C. Более высокие или низкие температуры могут уменьшить емкость и срок службы аккумулятора, или привести к временной неработоспособности устройства. Использование изделия при сильных отрицательных температурах снижает

ёмкость аккумулятора.

- При нагреве аккумулятора или помещении его в огонь может произойти его взрыв.
- Не используйте изделие с поврежденным аккумулятором. Он может взорваться и / или стать причиной несчастных случаев.
- Никогда не используйте поврежденное зарядное устройство. Оно может взорваться и / или стать причиной несчастных случаев.
- Срок службы аккумулятора может изменяться в зависимости от условий эксплуатации, экологических факторов, функций используемого изделия, и устройств, используемых вместе с ним.

ГАРАНТИЯ НА ИЗДЕЛИЕ И ОГРАНИЧЕНИЕ ОТВЕТСТВЕННОСТИ

Ограниченная гарантия

Ограниченная гарантия

Sena Technologies, Inc. ("Сена") гарантирует качество продукции на основе технической спецификации, указанной в руководстве по эксплуатации, а также данных о гарантии на изделие. Здесь гарантия на изделие распространяется только на изделие. Sena несет ответственности за какие-либо убытки, ущерб человеческой жизни, или материальный убыток, могущий возникнуть в результате использования продукта, только в части, касающейся бракованных деталей и дефектов, возникающих вследствие проблем в производстве.

Гарантийный период

Sena гарантирует безвозмездную замену бракованных деталей изделия или дефектов, которые могут возникнуть вследствие проблем в производстве на период 2 лет с даты первоначальной покупки.

Прекращение гарантийного срока

Гарантия качества изделия вступает в силу с даты первоначальной покупки. Кроме того, гарантия качества изделия истекает по истечении гарантийного срока. Однако гарантийный срок может быть прекращен досрочно, в следующих случаях:

- В случае продажи или передачи изделия третьим лицам.
- В случае если были изменены или удалены наименование предприятия-изготовителя, серийный номер, этикетка изделия или иная маркировка.
- В случае, если любой посторонний человек попытался разобрать, отремонтировать или внести в изделие изменения.

Уведомление и отказ

Приобретая и используя данное изделие, Вы отказываетесь от существенных юридических прав, включая любые претензии о возмещении ущерба. Поэтому перед использованием изделия обязательно ознакомьтесь со следующими условиями. Использование этого продукта означает

согласие на настоящее соглашение и утрату прав на все претензии. Если вы не согласны со всеми условиями настоящего соглашения, верните изделие в обмен на полный возврат стоимости (См. раздел “Возврат в обмен на полный возврат стоимости”).

1. Вы соглашаетесь, что Вы, ваши потомки, юридические доверенные лица, наследники или приобретатели не будете инициировать постоянный волевой запрос о любых исках, претензиях, реализации положений, погашении или аналогичных действиях со стороны Sena в отношении любого случая, такого как затруднение, боль, страдание, неудобство, ущерб, травма или смерть, могущего произойти с Вами или третьей стороной при использования данного изделия.
2. Вы должны полностью понять и принять все риски (в том числе те, которые происходят вследствие любого неосторожного поведения, Вашего или иных лиц), которые могут возникнуть при использовании данного изделия.
3. Вы несете ответственность за то, чтобы Ваше медицинское состояние позволяло использование изделия, а также за нахождение в физическом состоянии, достаточном для использования любого устройства, которое может быть использовано с данным изделием. Кроме того, необходимо обеспечить, чтобы продукт не ограничивал Ваших способностей, а также безопасное его использование.
4. Вы должны быть взрослым человеком, который может взять на себя

ответственность за использование изделия.

5. Вы должны прочитать и понять следующие предупреждения и оповещения:

- Sena; совместно с сотрудниками, руководителями, партнерами, дочерними компаниями, представителями, агентами, поддерживающими фирмами и поставщиками, индивидуальными продавцами Sena (совместно именуемыми в дальнейшем «Компания») рекомендует Вам, перед использованием данного изделия и аналогичных устройств любых марок, включая его производные модели, заранее собрать всю соответствующую информацию и полностью подготовиться в плане погоды, дорожной ситуации и дорожных условий.
- При использовании данного изделия во время вождения транспортного средства или эксплуатации оборудования, например, мотоциклов, скутеров, мопедов, квадроциклов, (именуемых далее “транспортные средства”), Вы должны соблюдать полную осторожность независимо от места такой эксплуатации или вождения.
- Использование изделия на дороге может привести к таким рискам, как перелом, серьезная инвалидность или смерть.
- Факторы риска, которые могут возникнуть при использовании изделия, могут возникать вследствие ошибок производителя, его агентов или третьих лиц, участвующих в производстве.

- Факторы риска, которые могут возникнуть при использовании изделия, могут быть непредсказуемыми. Поэтому Вы должны принять на себя полную ответственность за любой ущерб или убытки, причиненные всеми факторами риска, могущими возникнуть при использовании продукта.
 - При использовании изделием, проявляйте благоразумие; никогда не используйте его под воздействием алкоголя.
6. Вы должны прочитать и полностью понять все условия юридических прав и предупреждений, связанных с использованием изделия. Кроме того, использование изделия подразумевает принятие всех условий, касающихся отказа от прав.

Исключения из гарантии

Причины для ограничения ответственности

Если Вы не вернете изделие после его покупки, Вы отказываетесь от всех прав на обязательства, убытки, претензии, в том числе претензии о возмещении расходов (включая расходы на оплату адвоката). Поэтому Sena не несет ответственности за телесные повреждения, гибель или любой ущерб или повреждения транспортных средств, имущества или активов, которые принадлежат Вам или третьим лицам, которые могут иметь место при использовании Вами изделия. Кроме того, Sena не несет ответственности за любой существенный ущерб, не связанный с состоянием, окружающей средой или неисправностью изделия. Все риски, связанные с эксплуатацией изделия полностью ложатся на пользователя, независимо от использования изделия первоначальным покупателем или третьим лицом.

Использование данного изделия может нарушать местное или национальное законодательство. Кроме того, имейте в виду еще раз, что правильное и безопасное использование изделия – целиком Ваша ответственность.

Ограничение ответственности

В ПОЛНОЙ МЕРЕ, РАЗРЕШЕННОЙ ЗАКОНОМ, SENA ИСКЛЮЧАЕТ ДЛЯ СЕБЯ И СВОИХ ПОСТАВЩИКОВ ЛЮБУЮ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ, БУДЬ ТО НА ОСНОВЕ ДОГОВОРА ИЛИ ДЕЛИКТА (ВКЛЮЧАЯ НЕБРЕЖНОСТЬ), ЗА ПОБОЧНЫЕ, КОСВЕННЫЕ, НЕПРЯМЫЕ, СПЕЦИАЛЬНЫЕ, ИЛИ ШТРАФНЫЕ УБЫТКИ ЛЮБОГО РОДА, ИЛИ ЗА НЕПОЛУЧЕНИЕ ДОХОДА ИЛИ ПРИБЫЛИ, ПОТЕРЮ БИЗНЕСА, ПОТЕРЮ ИНФОРМАЦИИ ИЛИ ДАННЫХ ЛИБО ИНЫЕ

ФИНАНСОВЫЕ ПОТЕРИ, ВОЗНИКАЮЩИЕ ИЗ ИЛИ В СВЯЗИ С ПРОДАЖЕЙ, УСТАНОВКОЙ, ОБСЛУЖИВАНИЕМ, ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ, ПРОИЗВОДИТЕЛЬНОСТЬЮ, ОТКАЗОМ, ИЛИ ПРЕРЫВАНИЕМ СВОЕЙ ПРОДУКЦИИ, ДАЖЕ ЕСЛИ SENA ИЛИ ЕЕ АВТОРИЗОВАННЫЙ РЕСЕЛЛЕР БЫЛА ПРЕДУПРЕЖДЕН О ВОЗМОЖНОСТИ ТАКИХ УБЫТКОВ, И ОГРАНИЧИВАЕТ СВОЮ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ РЕМОНТОМ, ЗАМЕНОЙ ИЛИ ВОЗМЕЩЕНИЕМ УПЛАЧЕННОЙ ЦЕНЫ ПОКУПКИ, ПО ВЫБОРУ SENA. ДАННЫЙ ОТКАЗ ОТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА УЩЕРБ НЕ БУДЕТ ЗАТРОНУТ, ЕСЛИ КАКОЕ-ЛИБО СРЕДСТВО ПРАВОВОЙ ЗАЩИТЫ, СОДЕРЖАЩЕЕСЯ В ДАННОМ ДОКУМЕНТЕ, НЕ БУДЕТ СООТВЕТСТВОВАТЬ СВОЕМУ ПРЕДНАЗНАЧЕНИЮ. В ЛЮБОМ СЛУЧАЕ, ОБЩАЯ СУММА ОБЯЗАТЕЛЬСТВ SENA ИЛИ ЕЕ АГЕНТОВ ПО ПРОДАЖЕ ПО КОМПЕНСАЦИИ НЕ ДОЛЖНА ПРЕВЫШАТЬ УПЛАЧЕННУЮ ЗА ИЗДЕЛИЕ ПОКУПАТЕЛЕМ ЦЕНУ.

Отказ от исполнения обязательств

В дополнение к убыткам, которые могут возникнуть в связи с использованием изделия, Sena не несет ответственности за ущерб, причиненный изделием вследствие следующих событий.

- В случае неправильного применения изделия либо его применения не по прямому назначению.
- В случае если продукт поврежден вследствие невыполнения пользователем указаний, содержащихся в руководстве по эксплуатации.
- В случае повреждения изделия вследствие оставления без присмотра или иной аварии.

- В случае повреждения изделия вследствие использования пользователем к.-л. деталей или программного обеспечения, не предусмотренных изготовителем.
- В случае повреждения изделия вследствие разборки, ремонта или внесения изменений пользователем таким образом, который не был объяснен в руководстве по эксплуатации изделия.
- В случае повреждения изделия третьей стороной.
- В случае повреждения изделия из-за форс-мажорных обстоятельств (в том числе пожара, наводнения, землетрясения, бури, ураган или другого стихийного бедствия).
- В случае если поверхность изделия повреждена вследствие его использования.

Гарантийное обслуживание

Для получения гарантийного обслуживания изделия, вышлите дефектное изделие за свой счет производителю или продавцу вместе с документом, подтверждающим покупку (чеком с датой покупки, сертификатом регистрации изделия на веб-сайте и другой соответствующей информацией). Примите необходимые меры для защиты изделия. Для получения возврата или замены, необходимо приложить весь пакет, как он был приобретен.

Безоплатное обслуживание

Sena предоставит бесплатные услуги по ремонту или замене изделия в

случае, если его дефекты возникли в рамках гарантии на изделие в течение гарантийного срока.

Платное обслуживание

Sena предоставляет платное постгарантийное обслуживание и платные услуги по ремонту изделия после истечения гарантийного срока или в случае, если дефекты изделия возникли за рамками гарантий. Для более подробной информации по вопросу платного обслуживания обратитесь в контактный центр сервис центра Sena.

Возврат в обмен на полный возврат стоимости

Если вы не согласны с изложенными выше условиями, Вы можете вернуть продукт в обмен на возврат полной стоимости. Чтобы получить возврат в течение 14 дней со дня покупки, Вы должны вернуть изделие продавцу в таком состоянии, в котором оно было приобретено.

Если Вы не вернули товар в течение 14 дней с момента покупки, Вы прочли и согласны со всеми изложенными выше условиями; Sena не несет ответственности по любым претензиям о возмещении ущерба, связанным с устройством.



Представленная информация носит справочный характер,
производитель имеет право вносить изменения и менять характеристики без уведомления.
2015 v.1 © Все права защищены: Любое копирование и воспроизведение текста и изображений,
в том числе частичное и в любых формах, без письменного разрешения ООО «КРАФТ» запрещено.